

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1950-1951.

VERGADERING VAN 22 MEI 1951.

Verslag van de Commissie van Koloniën belast met het onderzoek van het wetsontwerp waarbij op de begroting der gewone- en uitzonderingsuitgaven van Belgisch Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1948, bijkredieten geopend en kredietoverschrijvingen gemachtigd worden.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1950-1951.

SÉANCE DU 22 MAI 1951.

Rapport de la Commission des Colonies chargée d'examiner le projet de loi ouvrant des crédits supplémentaires et autorisant des virements de crédits au budget des dépenses ordinaires et exceptionnelles du Congo Belge et du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1948.

Aanwezig : de hh. VAN REMOORTELE, voorzitter; ANCOT, BAUR, BEAUCARNE, BUISSET, CRAEYBECKX, Graaf DE LA BARRE D'ERQUELINNES, de hh. DESCAMPE, ESTIENNE, LEYSEN, LILAR, NIHOUL, ORBAN, SPREUTEL, VAN BELLE, VAN OUDENHOVE en PINCÉ, verslaggever.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

In het ontwerp van wet, dat aangenomen werd door de Kamer der Volksvertegenwoordigers op 30 November 1950, worden begrotingsregularisatiën voorgesteld.

Ingevolge de aan gang zijnde bestuursherinrichtingen, kon de Kolonie niet te gepasten tijde de ramingen voor de begroting van 1947 opmaken en diensvolgens werd door het Parlement de gewone begroting van 1946 toepasselijk gemaakt op het dienstjaar 1947.

Artikel 12 van de Koloniale Keure voorziet inderdaad de mogelijkheid om aan een begrotingswet een duur van twee jaar toe te kennen.

Natuurlijk had dit tot gevolg dat de eerste ramingen van de Kolonie op punt moesten worden gesteld en dat belangrijke regularisatiën, zowel voor de ontvangsten als voor de uitgaven, moesten geschieden.

Na regularisatie, kon worden vastgesteld dat 800 miljoen konden worden verleend aan het crisisfonds en dat na deze storting, de begroting van 1947 met een licht overschot in kas kon gesloten worden.

Zie :

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

186 (Buitengewone zitting 1950) : Wetsontwerp;
163 (Zitting 1950-1951) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

25 Januari en 1 Februari 1951.

MESDAMES, MESSIEURS,

Ce sont des régularisations budgétaires qui forment l'objet du projet de loi, adopté par la Chambre des Représentants à la date du 30 novembre 1950.

C'est à la suite des réformes administratives en cours, que la Colonie n'a pas pu dresser le budget de 1947 en temps voulu et par voie de conséquence, le budget ordinaire pour 1946 a été rendu applicable à l'exercice 1947.

L'article 12 de la Charte coloniale prévoit d'ailleurs la possibilité d'attribuer à une loi budgétaire une durée de deux ans.

Cette situation avait naturellement pour résultats que les premières estimations budgétaires de la Colonie devaient être mises au point et que d'importantes régularisations devaient être faites aussi bien pour les recettes que pour les dépenses.

Après régularisation, on a pu constater que 800 millions pouvaient être octroyés au fonds de crise et qu'après ce versement le budget de 1947 pouvait être clôturé avec un léger excédent.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

186 (Session extraordinaire de 1950) : Projet de loi;
163 (Session de 1950-1951) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

25 janvier et 1^{er} février 1951.

De oorspronkelijke tekst voorzag, onder de handtekening van de Minister van Koloniën, de h. Wigny, onder artikel 6, dat de betreffende ordenanciering en vereffening der gewone uitgaven, alsmede incassering van de opbrengsten der rechtsteekse belastingen voor 1947, zouden verlengd worden tot 31 Maart 1949 en die voor 1948 tot op 31 Maart 1950.

Omwille van de nietgoedkeuring door het Parlement van de aanvullende ontvangsten en kredieten die betrekking hebben op deze dienstjaren, zag de huidige Regering zich verplicht de tekst van artikel 6 te amenderen en te vragen dat al de voornoemde verrichtingen niet alleen voor het dienstjaar 1947, maar ook voor het dienstjaar 1948 en 1949 tot op 31 Maart 1950 zouden verlengd worden.

Onder voorbehoud van het feit dat uw Commissie een dergelijke vertraging in de door de Grondwet voorziene werkzaamheden en de onmogelijkheid van een te gepasten tijde door het Parlement uitgeoefende controle ten zeerste moet betreuren, maakt zij geen bezwaar tegen het neergelegde ontwerp.

De Commissie verzoekt dus de Senaat dit ontwerp te willen goedkeuren.

Onderhavig verslag werd eenparig aangenomen.

De Verslaggever,
A. PINCÉ.

De Voorzitter,
W. VAN REMOORTELE.

Le texte original prévoyait, sous la signature du Ministre des Colonies, M. Wigny, à l'article 6, que l'ordonnancement en question et la liquidation des dépenses ordinaires, de même que l'encaissement des recettes des impôts directs pour 1947 seraient prorogés jusqu'au 31 mars 1949 et ceux pour 1948 jusqu'au 31 mars 1950.

Du fait que les recettes et crédits supplémentaires se rapportant à ces exercices n'étaient pas approuvés par le Parlement, le Gouvernement actuel s'est vu dans l'obligation d'amender le texte de l'article 6 et de demander que toutes les opérations précitées soient prorogées non seulement pour l'exercice 1947, mais aussi pour l'exercice 1948 et 1949 jusqu'au 31 mars 1950.

Sous réserve du fait que votre Commission doit regretter vivement pareil retard dans les activités prévues par la Constitution et l'impossibilité d'un contrôle exercé par le Parlement en temps opportun, elle n'a pas d'objection à faire valoir contre le projet en discussion.

Aussi la Commission invite le Sénat à approuver le projet.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. PINCÉ.

Le Président,
W. VAN REMOORTELE.